



**67<sup>E</sup> ÉDITION**  
• **REVUE ANNUELLE** • **7 MAI 2023** •

**Complexe militaire Pierre-Bertrand**

L'escadron s'est affilié au Régiment des Voltigeurs de Québec, le 5 novembre 1997.



**Kiwanis**  
Québec



Le rêve



en action

***NOUS BÂTISSONS***

*Le Club Kiwanis Québec  
est le parrain de l'Escadron 629*



**Les cadettes et les cadets  
vous souhaitent la bienvenue  
à la 67<sup>e</sup> revue annuelle  
de l'Escadron 629 Kiwanis-Québec  
7 mai 2023**



**Sur la couverture**

La survie automnale, une des activités obligatoires auxquelles les cadets doivent participer. «La survie est une expérience à ne pas manquer, nous pouvons nous y amuser avec nos amis et s'en faire de nouveaux.»

— CPL ARNAUD AUTHIER

**Historique**

**Ligue des Cadets de l'air du Canada**

Fondée en avril 1941, la Ligue des cadets de l'Air du Canada, organisme public d'intérêt national, s'était donné comme objectif de préparer une réserve d'aviateurs pour le Corps d'Aviation Royal Canadien du temps de guerre d'alors. À la fin du conflit, l'organisme a été réorganisé pour offrir aux jeunes garçons des écoles secondaires des activités reliées à l'aviation tout en leur inculquant des principes de civisme. En juillet 1975, le Parlement canadien autorisait la participation officielle des jeunes filles.



Le rayonnement et les succès qu'a connu le programme est attribuable en bonne partie à l'étroite collaboration qui existe entre les Forces armées canadiennes et la Ligue des Cadets de l'Air.

Les Cadets de l'Air ont pour devise: **Apprendre • Servir • Progresser**





## Historique

# Escadron 629 Kiwanis-Québec

L'existence de la première escadrille de Cadets de l'Aviation depuis la fin de la Seconde Guerre mondiale dans la région de Québec, remonte au 4 octobre 1956 à la suite d'une réunion de quelques citoyens de la municipalité de Sillery qui formèrent le premier comité civil. C'est le Club Kiwanis-Sillery qui a été alors nommé parrain de l'Escadrille et qui a pris la charge des obligations financières. Cette nouvelle Escadrille a été officiellement incorporée à la Ligue des Cadets de l'Air du Canada le 8 novembre 1956 et a reçu le nom de 629<sup>e</sup> Escadrille Kiwanis-Sillery. Elle était appelée «Escadrille des Cadets de l'Air de Sillery». De l'Escadrille 629 naîtront les Escadrilles 762 C.G. Power (mai 1966) et le 771 Triquet (juillet 1967) et de fait, la première escadre de Cadets de l'Air de la région de Québec. Elle compte alors près de 300 cadets.

En 1972, malgré de nombreuses controverses, l'Escadrille 629 a été la première escadrille de la province de Québec à accueillir les jeunes filles dans ses rangs. Toutefois, ce n'est qu'en juillet 1975 que le parlement Canadien approuve officiellement la participation des filles au programme des cadets de l'Air. En septembre 1974, à la suite de la fusion des escadrilles 762 et 771 au 629, cette dernière deviendra l'escadrille avec le plus grand nombre de cadets et de cadettes au Canada. L'année 1977 sera marquée par un événement important, soit l'arrivée de l'uniforme vert, à la suite de l'unification des Forces armées canadiennes en 1968. Pour sa part, l'Escadrille 629 a créé un précédent en nommant la première jeune fille cadet-commandant. En 1986, a eu lieu la cérémonie de la présentation aux cadets, de la bannière de l'Escadron, les escadrilles étant ainsi maintenant dénommées. En 1994, les cadets et les cadettes reçoivent les uniformes bleus distinctifs de l'élément aviation.

Le 8 février 1997, au souper réglementaire du 40<sup>e</sup> anniversaire de l'Escadron, le dessin de l'écusson du 629 a été dévoilé.

Le 5 novembre 1997 marquera l'histoire du 629 par son affiliation au premier régiment canadien français, Les Voltigeurs de Québec. Cette affiliation coïncidera également avec les 30 années de résidence de l'Escadron au Manège militaire Grande-Allée de Québec. Depuis cette date, le Régiment est très présent à l'Escadron 629. Il s'associe avec le 629 pour différentes activités. En septembre 2006, l'Escadron 629 fêtait son 50<sup>e</sup> anniversaire de fondation.

Le vendredi 4 avril 2008, le Manège militaire de Québec est la proie des flammes, le 629 y perdra tous ses dossiers, souvenirs et artefacts. L'Escadron est relocalisé temporairement à La Citadelle de Québec et en septembre 2008, à l'école Québec High School. Le 17 mai 2009, lors de la revue annuelle de l'Escadron, les cadettes et cadets participent à la bénédiction de la nouvelle bannière d'escadron par le major (R) Jacques St-Michel, aumônier des Voltigeurs de Québec. C'est également le major St-Michel qui avait béni la première bannière, le 26 février 1986. En décembre 2011, l'escadron s'installe définitivement au Complexe militaire Pierre-Bertrand qui a regroupé les activités des Voltigeurs jusqu'à leur retour au Manège militaire en mai 2018. L'année d'instruction 2016-2017 a marqué le 60<sup>e</sup> anniversaire de l'Escadron.

En octobre 2017, à la suite de la fermeture du Club Kiwanis Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge après plus de 60 ans de parrainage, c'est le Club Kiwanis-Québec qui a pris la relève à titre de parrain du 629. En janvier 2018, la Ligue des Cadets de l'air approuva le changement de nom pour Escadron 629 Kiwanis-Québec.





L'épinglette souvenir du  
25<sup>e</sup> anniversaire d'affiliation

## Le 25<sup>e</sup> anniversaire de l'affiliation de l'Escadron 629 Kiwanis-Québec au Régiment Les Voltigeurs de Québec

Le mercredi du 5 novembre 1997, lors d'une parade qui a eu lieu dans la salle d'armes du Manège militaire Voltigeurs de Québec, est une date mémorable qui marquera l'histoire de l'Escadron 629.

C'est lors de cette parade que le major Jean-Pierre Marier CD, alors commandant de l'Escadron 629 Kiwanis-Sillery et le lieutenant-colonel Claude Pichette CD, commandant du Régiment Les Voltigeurs de Québec, signaient le parchemin de la déclaration solennelle de l'affiliation de l'Escadron au Régiment.

Depuis, l'Escadron 629 Kiwanis-Sillery qui a été renommé Kiwanis-Québec en 2017, a toujours conservé un lien étroit avec le Régiment. Parmi les événements vécus au sein de l'Escadron, qu'on se souvienne des concerts bénéfice de la Musique des Voltigeurs offerts à l'Escadron qui furent aussi une belle occasion pour les cadets musiciens de jouer avec ceux du Régiment.

Lors des exercices de survie en forêt, que dire de la contribution de l'officier de liaison et des sous-officiers instructeurs du Régiment, à laquelle s'ajoutait tout le matériel requis, ce qui a vraiment bonifié la formation des cadets.

Il ne faut pas oublier la participation des cadets de l'Escadron aux défilés avec la troupe dans les rues de la Haute-Ville de Québec lors des Fêtes du Régiment au mois de mai qui a lieu chaque année.

Durant la soirée du 4 avril 2008, un incendie d'une rare violence a détruit le Manège militaire sur la Grande-Allée et tous les souvenirs du 629. Mais au moment d'élaborer les plans de leurs locaux dans l'édifice du Complexe militaire sur le boulevard Pierre-Bertrand, les autorités du Régiment ont aussi planifié un espace pour l'Escadron, locaux que le 629 occupe toujours.

En ce 7 mai 2023 soulignant le 25<sup>e</sup> anniversaire de l'affiliation, c'est un MERCI que l'Escadron 629 Kiwanis-Québec adresse au Régiment Les Voltigeurs de Québec.

Le Régiment a une part à la devise du 629 «Bon dans tous les sens».

Capitaine Caroline Blouin, CD  
Commandant de l'Escadron 629 Kiwanis-Québec



## Biographie: **Lieutenant-colonel Bernard Pettigrew, CD**

**COMMANDANT DU RÉGIMENT LES VOLTIGEURS DE QUÉBEC**

Originaire de la ville de Québec, le lieutenant-colonel Bernard Pettigrew s'enrôle comme fantassin aux Voltigeurs de Québec en 1991. Après avoir complété sa formation de soldat d'infanterie, il obtient sa commission d'officier et se qualifie dans le programme d'intégration de la réserve des officiers (PIRO). Il occupera les postes de commandant de peloton et adjoint de compagnie jusqu'à son transfert au Régiment de Maisonneuve en 1999. Au Régiment de Maisonneuve, il se fait confier les fonctions d'officier du recrutement, officier des opérations et commandant de compagnie.

En 2007, il joint les rangs du Royal 22<sup>e</sup> Régiment et est affecté au 6 R22R, Saint-Hyacinthe et Drummondville. En 2008, le lieutenant-colonel Pettigrew se qualifie sur le cours des opérations de l'armée de terre (COAT) et est promu au grade de major par la suite. Il occupe successivement les fonctions d'officier des opérations, commandant de compagnie et commandant adjoint du bataillon.

En 2018, il est muté au 4 R22R à Laval en tant que commandant adjoint du bataillon. Parallèlement à ses tâches d'unité, il occupera la fonction de commandant de compagnie d'instruction à l'École de combat du 34 Groupe Brigade du Canada pendant plus d'une dizaine d'années et devient l'instructeur-chef de l'école en 2020. Toujours en 2020, il débute

le programme de commandement et d'état-major interarmées (PCEMI) dont la fin est prévue en 2022.

Du côté de la vie civile, le lieutenant-colonel Pettigrew entame sa 24<sup>e</sup> année au sein du Service de police de la ville de Montréal (SPVM). Après ses débuts comme patrouilleur, il quitte la gendarmerie et se dirige vers les enquêtes. Il sera affecté au centre d'enquêtes-sud et à la section des enquêtes de nuit. Présentement, il est sergent-détective à l'unité des crimes économiques. Au fil du temps, il a eu l'opportunité de développer un cours de trois crédits universitaires sur le sujet et le diffuser à l'École Nationale de police (ENPQ) pendant quatre ans aux enquêteurs des six niveaux de services policiers du Québec.

Du côté académique, au cours des dernières années, le lieutenant-colonel Pettigrew a complété quatre certificats; Droit (U d Mtl), Supervision (HEC), Enquête (UQTR) et Planification financière (UQAM). En décembre 2019, il a terminé une maîtrise en administration, concentration en lutte contre la criminalité financière à l'Université de Sherbrooke.

Le lieutenant-colonel Pettigrew prend le commandement des Voltigeurs de Québec le 8 mai 2021 et devient le XLIII<sup>e</sup> Commandant.

**Force A Superbe, Mercy A Foible.**



Soutenez l'Escadron  
629 à l'année longue  
en achetant vos  
cartes-cadeaux sur

FündScrip™

<https://bit.ly/2LAvDBI>



## *Mot du commandant de l'Escadron 629:* **Capitaine Caroline Blouin, CD**

---

**C'**est avec beaucoup d'émotion et avec une grande fierté que je vous présente le feuillet souvenir de la 67<sup>e</sup> revue annuelle de l'Escadron 629 Kiwanis-Québec.

Une année se termine. Plusieurs défis se sont présentés et vous avez su y faire face, tout en vous réinventant et en guidant les membres de votre Escadron. Un travail d'équipe incroyable qui a permis à tous d'apporter une touche personnelle lors de nos différentes activités. Soyez fiers de vos efforts, de vos réussites et surtout du travail que vous avez accompli tout au long cette l'année.

Le changement n'est pas facile pour personne, mais ne devrait jamais être un obstacle à votre progression. Par vos efforts et votre ténacité, vous avez fait grandir l'Escadron. Je suis extrêmement fier de faire partie de cette équipe. Vous faites parler de vous de manière positive et vous avez su rayonner d'une belle manière que ce soit lors de notre exercice aventurier en forêt d'octobre ou lors des compétitions de tir et de biathlon.

Merci à tous les parents qui, par leur soutien, contribuent au développement de leurs enfants dans un programme où les valeurs véhiculées sont la discipline, le civisme et le respect. Merci d'avoir collaboré en grand nombre à nos campagnes de financement, d'avoir rendu de grands coups de mains aux moments opportuns.

Je tiens à remercier l'équipe d'officiers avec laquelle j'ai eu la chance de travailler cette année et qui a à cœur la réussite et

le développement des cadets. Par votre implication, nous pouvons offrir des activités variées et enrichissantes. L'escadron est privilégié d'avoir à son bord un groupe de personnes aussi dynamique et impliquer.

Un merci tout particulier aux membres du Comité répondant, prêts à s'impliquer à n'importe quel moment. Un gros merci pour votre travail et un merci tout particulier à M. Yan Poulin, le président du Comité.

Ce succès ne pourrait avoir lieu sans le support constant de nos partenaires, le Régiment des Voltigeurs de Québec, l'Escadre 302 Québec-Valcartier, La Légion royale canadienne, la Ville de Québec ainsi que tous nos commanditaires et tout particulièrement le soutien de notre parrain, le Club Kiwanis-Québec, qui par cette belle collaboration offre à nos cadets l'accès à des activités variées et des équipements qui leur permettent d'exceller.

Le cérémonial, quant à lui marque la fin de l'année d'instruction, mais soyez sûr que dès septembre prochain, une multitude d'activités vous attendront. Profitez bien de votre été et bonne chance à tous ceux qui participeront à un camp d'été.

Encore une fois bravo et merci à tous

**629 bon dans tous les sens!**

**Capitaine Caroline Blouin, CD**  
**Commandant**  
**Escadron 629 Kiwanis Québec**



## Cortège de revue

### INVITÉ D'HONNEUR

Lieutenant-colonel Bernard Pettigrew, CD  
Commandant du Régiment les Voltigeurs de Québec

### CADET-COMMANDANT DE LA PARADE

Adjudant de 1<sup>re</sup> classe Laurie Rousseau

### COMMANDANT DE L'ESCADRON 629 KIWANIS-QUÉBEC

Capitaine Carolline Blouin, CD

### SERGENT-MAJOR RÉGIMENTAIRE DES VOLTIGEURS

Adjudant-chef Éric St-Gelais CD

### COMMANDANT DU CORPS DE CADETS 2913 BOURG-ROYAL

Capitaine Jean-François Bouchard

### REPRÉSENTANT DE LA LIGUE DES CADETS DE L'AIR

Major (Ret.) Jean-Pierre Marier, CD

### PRÉSIDENT DU COMITÉ RÉPONDANT

M. Yan Poulin, CD

### PRÉSIDENTE DU COMITÉ DE SOUTIEN

### DU CORPS DE CADETS 2913 BOURG-ROYAL

M<sup>me</sup> Andonia Razaf

## Déroulement du cérémonial

1. **Entrée des cadets**
2. **Arrivée de l'invité d'honneur**
3. **Salut général**
4. **Inspection de l'Escadron**
5. **Remise des récompenses**
6. **Allocutions**
7. **Hymne national**
8. **Avance en formation de revue**
9. **Salut général**
10. **Départ des dignitaires**
11. **Démembrement de la parade**

## Personnel de l'Escadron

**Commandant:** Capitaine Carolline Blouin, CD

**Commandant-adjoint et Officier d'entraînement:**

Capitaine Michel Gasseau, CD

**Officier d'administration:**

Capitaine Marie-Christine Castonguay, CD

**Officier d'approvisionnement:**

Lieutenant Chantal Lapointe

**Officier responsable des niveaux 5 & Officier de parade:**

Lieutenant Laurens Fradette

**Officier de section et responsable de la musique:**

Instructeur-civil Claudine Lapointe

**Officier de section et responsable du biathlon:**

Instructeur-civil Amélie Roy

**Responsable du tir de précision:** Instructeur-civil Stéphane Marcoux

**Officier programme PHASE:** Lieutenant Marie-Claude Beaudry

**Officier des activités optionnelles:** Lieutenant Maryse Dionne

**Responsable du programme accéléré:**

Instructeur civil Daphnée Colombe

### PERSONNEL DE LIAISON

**Représentant du Club Kiwanis:** Major (r) Jean-Pierre Marier, CD

**Officier de liaison Régiment des Voltigeurs de Québec:**

Capitaine Pierre Alain

### ESCADRON 629 KIWANIS-QUÉBEC

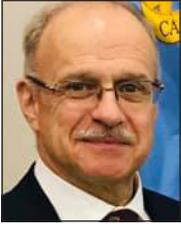
**Téléphone:** 418 648-4422, poste 6651671

**Site Web:** [escadron629.ca](http://escadron629.ca)

835, boul. Pierre-Bertrand, Québec (Québec) G1M 2E7

**Courriel:** [info@escadron629.ca](mailto:info@escadron629.ca)

**Facebook:** [www.facebook.com/esc629/](http://www.facebook.com/esc629/)



## *Biographie du représentant de la Ligue des Cadets de l'air: Major (Ret.) Jean-Pierre Marier, CD*

*CONSEILLER AUX ESCADRONS*

*LIGUE DES CADETS DE L'AIR DU QUÉBEC  
ET DE LA VALLÉE DE L'OUTAOUAIS*

Le major (r) Jean-Pierre Marier joint les rangs des cadets de l'Aviation royale du Canada de l'Escadrille 629 Kiwanis-Sillery en 1964.

Il participe à plusieurs camps d'été des Cadets de l'air tenus sur les bases d'aviation de Saint-Jean, de Trenton et de Borden des Forces armées canadiennes.

Il complète sa formation de cadet aux Escadrilles 762 Chubby-Power et 771 Triquet, deux escadrilles issues de la 629. En février 1970, il est commissionné officier des Forces armées canadiennes, élément air du Cadre des instructeurs de cadets (CIC).

Promu lieutenant, il sera officier et chef-instructeur aux escadrilles 629, 762 et 771 qui opèrent comme Escadre. Au printemps 1971, il collabore au comité fondateur de la première «Journée du cadet des trois éléments» sous l'appellation «Olympiades cadets».

Il est promu capitaine en 1973 et en 1975, à la suite du regroupement de la 762 et la 771 à l'escadrille 629, il sera l'officier responsable de l'entraînement et en 1981, l'officier d'approvisionnement.

De 1985 à 1995, il est officier d'administration et commandant-adjoint de l'Escadron 629 (les escadrilles ayant été renommées escadron).

En février 1982, il reçoit la décoration canadienne pour 12 ans de service et en 1992, une première agrafe pour ses 22 ans.

De 1986 à 1990, il est instructeur sur le «Stage de formation des cadets de niveau senior», tenu sur la base de Valcartier.

En mai 1995, il sera le septième commandant de l'Escadron 629 Kiwanis-Sillery et en mai 1996, promu au grade de major.

Le 5 novembre 1997, il signera l'affiliation de l'escadron 629 au régiment Les Voltigeurs de Québec et en février 1998, il procède au dévoilement de l'actuel blason du 629. Il remet son commandement en juin 2000. Il est alors nommé officier CIC de détachement et en juin 2003, officier enquêteur au Détachement des cadets à Québec. En 2002, il reçoit une deuxième agrafe pour 32 années de service.

Pour l'année d'instruction 2004-2005, il fera un retour au 629 à titre de 11<sup>e</sup> commandant. Au terme de son commandement, il sera nommé officier CIC de Zone, Québec-Portneuf. De 2000 à 2014, il siège au comité organisateur des «Jeux des cadets, Québec-Portneuf». À l'École de vol à voile des cadets de la région de l'Est (EVVRE), de 1997 à 2014, il est officier superviseur et commandant d'escadrille senior sur la bourse de pilote d'avion. À l'été 2011, il sera commandant-adjoint de l'EVVRE.

En 2012, il reçoit la troisième agrafe de la décoration canadienne pour ses 42 années de service.

En janvier 2013, il se voit décerner la médaille du Jubilé de diamant de la reine Élisabeth II. Retraité des Forces armées canadiennes en 2014, il sera conseillé aux escadrons à la Ligue des Cadets de l'air. Depuis 2001, il est membre au Club Kiwanis de Sillery, Sainte-Foy, Cap-Rouge et au Club de Québec, actuel parrain de l'Escadron 629 Kiwanis-Québec.



## *Mot du président du Comité répondant 2022-2023: M. Yan Poulin, CD*

---

**B**ienvenue à la 67<sup>e</sup> parade annuelle de l'Escadron 629. Cette année, la parade est significative à bien des égards. Elle termine notre première année marquant le retour à la normale par la reprise des activités régulières de l'Escadron. Plusieurs défis de taille ont dû être relevés par notre organisation au cours des dernières années et nous sommes aujourd'hui d'autant plus reconnaissants de vous retrouver à ce rendez-vous.

Nous soulignons aussi cette année le 25<sup>e</sup> anniversaire d'affiliation avec le Régiment des Voltigeurs de Québec, régiment qui a fait partie de mon parcours pendant 15 belles années comme milicien. À titre de président, c'est avec fierté que je célèbre et salue cette association, dont la collaboration permet d'offrir à nos jeunes l'accompagnement nécessaire à leurs apprentissages et un environnement de qualité dans lequel s'épanouir.

Chers cadettes et cadets, vous avez su démontrer votre intérêt, votre implication et votre persévérance tout au long de l'année d'entraînement et tout cela, avec votre sourire et votre gaieté. Plusieurs d'entre vous avez su vous démarquer avec l'obtention de promotion, avec la réalisation d'accomplissement, en gagnant des compétitions telle que le biathlon, par l'obtention de certificats ou de reconnaissances.

Ainsi, la revue annuelle souligne les efforts et le travail fournis par tous les cadets. C'est le moment d'être fier de ce qui a été accompli et des réalisations que vous avez faites. Votre énergie, votre enthousiasme et votre volonté à

vous dépasser font de vous un groupe d'exception. Les acquis que vous avez aujourd'hui sont vos assises de demain. En mon nom et celui de mes collègues, nous vous félicitons chaleureusement.

L'entraînement que les cadets suivent ne pourrait se faire sans la présence d'une équipe dédiée et engagée à la réussite des jeunes. Il est important de souligner la contribution de l'équipe d'officiers et de cadets-cadres qui se sont investis pour permettre aux cadets de vivre des activités exceptionnelles et des apprentissages qui permettront aux cadets de se démarquer dans le futur.

Je tiens également à remercier l'ensemble du Comité répondant pour son implication, sa présence et leur initiative tout au long de l'année. Merci au Club Kiwanis-Québec pour son soutien, sa présence et sa disponibilité. Grâce à vous, l'Escadron est en bonne santé comme en témoigne les nombreuses nouvelles inscriptions.

Pour conclure, impossible de passer sous silence les efforts et la présence exceptionnelle des parents qui ont soutenu leurs adolescents tout au long de l'année ainsi que ceux qui ont contribué activement aux activités.

On a pu voir cette année, lorsque vous veniez au Complexe militaire chercher vos jeunes, comment ils étaient fiers et heureux de pouvoir vous montrer ce qu'ils devenaient.

**BON DANS TOUS LES SENS!**

**Bonne parade à tous!**



# BÉNÉVOLES RECHERCHÉS



Les bénévoles jouent un rôle crucial dans notre organisation. Partout au pays, des bénévoles sont engagés dans la prestation de services qui améliorent et enrichissent la vie des jeunes de notre programme.

Quel que soit le nombre d'heures que vous ayez à offrir, vous pourrez participer à des

événements ponctuels ou vous engager à plus long terme.

## ***Nous avons besoin de gens tel que vous!***

La Ligue des cadets de l'Air du Canada accueille un grand nombre de bénévoles et ce, à plusieurs niveaux, que ce soit au niveau de l'escadron et même dans l'ensemble du programme des cadettes et cadets de l'air. La Ligue des cadets de l'Air du Canada et son partenaire, le ministère de la Défense nationale (MDN) appuient les cadets de l'Aviation royale du Canada, organisation jeunesse d'importance.

*Tiré du site Web de La Ligue des cadets de l'Air du Canada*

*La prochaine assemblée générale annuelle et les élections se tiendront le **jeudi 11 mai 2023 à 19h**, au Complexe militaire Pierre-Bertrand. Écrivez-nous à [629.president@cadetsair.ca](mailto:629.president@cadetsair.ca).*

## **Composition du Comité répondant 2022-2023**

**PRÉSIDENT:** Yan Poulin

**PREMIER VICE-PRÉSIDENT:** Oliver May

**TRÉSORIER:** Paul-Robert Raymond

**SECRÉTAIRE:** Mathieu Roy

**ADMINISTRATEURS:** Adam Gélinas, André Perkins

**REPRÉSENTANT DU CLUB KIWANIS:** Jean-Pierre Marier

**CONSEILLER DE LA LIGUE:** Jean-Pierre Marier



La filiale Lt. Col. J. Charles Forbes, RMWO (Québec No. 265) souligne la dernière étape de la campagne du coquelicot 2022.

Réunis aux locaux de la filiale le 4 avril dernier, des membres de l'équipe de la campagne du coquelicot 2022 ont remercié les corps de cadets qui y ont participé. Dès septembre prochain, les différents intervenants se mettront à l'œuvre de manière à démarrer la campagne 2023 pour un succès renouvelé.

.....

*Sur la photo: une partie du comité du coquelicot 2022, les corps de cadets de la Marine (le 08 Champlain, le 267 Kondiaronk et le 287 Cap-Rouge); les cadets de l'Armée (le 376 Beauport et le 2630 Saint-Malo); les cadets de l'Aviation (le 629 Kiwanis-Québec, le 798 Lac-Saint-Charles et le 901 Kiwanis Val-Bélair).*

*Y apparaissent également, les présidents des comités, les répondants et le représentant de l'Unité régionale de soutien aux cadets (Est).*



**Legion** 



## 13 janvier 2023 — Soirée de quilles à Quillorama Frontenac



«J'ai beaucoup apprécié la soirée aux quilles, elle m'a permis d'échanger et à mieux connaître les autres cadets-cadres. J'ai trouvé cela rassurant de constater les passions de chacun et chacune et de découvrir des intérêts communs avec eux.» — CPL FRANÇOISE HANDFIELD

## 10 mars 2023 — Visite du 430<sup>e</sup> Escadron à la base de Valcartier



«J'ai été intéressé par la visite du 430 et par le tir au simulateur de C7, le tout était très amusant. J'en ai appris beaucoup sur les hélicoptères et j'ai pratiqué mon tir de précision.»  
— CDT1 BENJAMIN PAUL BEAUDRY BOURASSA

## 20 mars 2023 — Plongée sous-marine



«Passionnante et très enrichissante, c'est une expérience unique qui nous a permis de sortir de notre zone de confort et de tester nos limites. Je le recommanderais la plongée à tout le monde.»  
— ADJ2 GHISLAIN AMOS ROGER BOUM NLEND



## 13 février 2023 — Biathlon

«Le biathlon est une discipline très intéressante qui combine le ski de fond, ma passion, et le tir, une belle découverte pour moi. Je recommande le biathlon à tout le monde.»  
— CPL MATHIAS HARVEY

Photo du bas: la lieutenant de vaisseau Martine Leblanc (au centre) remet le trophée de la meilleure équipe junior au cumulatif aux caporaux Victor Faucher et Mathias Harvey.





## Septembre 2022 — Vol en planeur



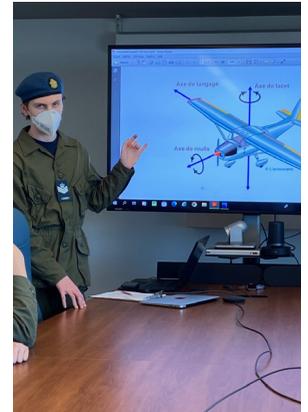
«Grâce aux cadets, nous avons la chance de voler en planeur. De plus, la bourse de pilotage est un accomplissement qui nous propulse dans les airs avec fierté et détermination pour le reste de notre vie en nous offrant nos ailes avant même de quitter le nid familial.» — ADJ2 CHARLES ROY RODRIGUE

## 16 décembre 2022 — Aérosim



«L'expérience d'opérer un simulateur était très enrichissante, elle m'a permis d'en apprendre beaucoup sur le fonctionnement d'un avion et de s'avoir comment réagir en cas de problème. Le simulateur d'avion de chasse m'a aussi permis de comparer mes capacités avec celles des autres cadets.» — CPLS ANNE-LAURIE RAYMOND

## 17 avril 2023 — Journée de l'aviation



«J'ai vraiment apprécié la journée de l'aviation. Enseigner aux autres cadets et aux futurs pilotes était passionnant. À tous ceux qui sont dans le programme, ne nous oubliez pas le jour où vous toucherez la lune.» — SGTS CAMPBELL WITTEMAN



# 16 décembre 2023 — Changement de cadet-commandant



«Un moment mémorable pour nous, il est temps pour moi de prendre la relève de cette belle famille et de veiller sur elle comme l'a si bien fait l'adjudant de 1<sup>re</sup> classe Daphnée Colombe. C'est avec grand plaisir que je vais continuer à construire ce que nous avons commencé à bâtir ensemble, au sein de cet escadron. Je réalise enfin mon rêve de représenté cette unité avec fierté.»  
— ADJ1 LAURIE ROUSSEAU



**ASSEMBLÉE NATIONALE  
DU QUÉBEC**

## **GENEVIÈVE GUILBAULT**

Députée de Louis-Hébert

Vice-première ministre

Ministre des Transports et de la Mobilité durable

### **BUREAU DE CIRCONSCRIPTION**

810, route Jean-Gauvin, bur. 202, Québec (QC) G1X 0B6

@ genevieve.guilbault.lohe@assnat.qc.ca

☎ 418 528-0483





## 14 avril 2023 — Visite du site Onhwa' Lumina à Wendake



«J'ai trouvé l'activité Onhwa'Lumina très enrichissante. J'y ai appris de nouvelles choses sur les gens qui y vivent et sur leurs idées et mythes sur la création du monde.» — CDT1 JÉRÔME CHAMPAGNE

LES COPIES DE LA  
capitale

830 Route du Vallon, Québec QC G1V4T1

COPIE  
élite

418.648.1911  
estimation@copies-capitale.qc.ca

VOUS ACHETEZ,  
VOUS PLANTEZ !





# ONHWA' LUMINA

UN PARCOURS NOCTURNE ENCHANTÉ  
À LA RENCONTRE DU PEUPLE HURON-WENDAT

AN ENCHANTED NIGHT WALK INTO THE HEART  
OF HURON-WENDAT CULTURE

## Yiheh! Bienvenue! Welcome!

À Wendake, au cœur de la région de Québec, vous êtes invités à découvrir un parcours enchanté célébrant la vie et les valeurs de la grande Nation huronne-wendat.

Dès la nuit tombée, le long d'un parcours de 1,2 km, vous serez transportés par la magie de la lumière, du son et des projections vidéo. Cette expérience multimédia immersive vous plongera dans une aventure collective riche en émotions, connectant le mythe fondateur à un futur porteur et rassembleur.

Sous la voûte étoilée, imprégnez-vous des rythmes et des chants ancestraux. Entrez dans le Grand Cercle et ressentez votre connexion avec tous les êtres vivants.

Onhwa' partez à la rencontre du peuple huron-wendat.

You are invited to Wendake, in the heart of the Quebec City region, to discover an enchanted night walk that celebrates the Huron-Wendat Nation and their way of life.

As night falls, you will be transported along a 1.2-kilometre pathway infused with the magic of light, sound and video projections. This immersive multimedia experience will invite you into a collective adventure rich with emotion, that bridges the founding myth to a vision of a bright and promising future.

Under the starry sky, immerse yourself in ancestral rhythm and song. Step inside the Great Circle to feel your connection with all living things.

Onhwa' enter into the heart of Huron-Wendat culture.

**29\$**  
par adulte  
per adult

UNE CRÉATION DE | CREATED BY

**MOMENT  
FACTORY**

**ONHWALUMINA.CA**

PRÉSENTÉ PAR | PRESENTED BY

**TOURISME  
WENDAKE**

AVEC LA PARTICIPATION DE | WITH THE SUPPORT OF

Québec Canada



## *Mot du cadet-commandant:* **Adjudant de 1<sup>re</sup> classe Laurie Rousseau**

---

**V**ous savez chers cadets, le programme m'a appris une chose importante auquel je me souviendrai toujours. Rien n'est impossible, il suffit seulement de mettre les efforts et de croire en nos rêves pour y arriver.

Il y a bientôt six ans de cela, mes parents m'ont inscrite à l'Escadron. À ce moment, je n'avais aucune idée qu'un jour j'allais devenir le cadette-commandante.

Alors que j'assistais à ma première parade, il y a eu cette illumination en moi en voyant l'adjudant de première classe en avant de tous ces gens, diriger l'Escadron. Je me suis dite: «Je veux être comme lui plus tard.» J'ai travaillé si fort pour atteindre mon but et vous voyez mes efforts on porter fruit.

Aujourd'hui, mon rêve est que vous saisissiez à votre tour, chaque occasion à travers les cadets, pour d'abord vous amuser, mais aussi vous servir de chaque expérience pour apprendre à vous connaître et ainsi, vous faire grandir.

Merci chers cadets de prendre la relève de cet escadron avec fierté et dévouement. On ne vous le dira probablement jamais assez, mais félicitations à tous et prenez soins de cette belle famille.

Pour terminer, j'aimerais dire merci à tous ceux qui ont su croire et moi et qui m'ont soutenue tout au long de mon parcours.

**629, bon dans tous les sens...**

**Adjudant de 1<sup>re</sup> classe Laurie Rousseau**

## **L'état-major cadets 2022-2023**



Au centre: adjudant de 1<sup>re</sup> classe Laurie Rousseau  
À gauche: adjudant de 2<sup>e</sup> classe Ghislain Amos Boum Nlend  
À droite: l'adjudant de 2<sup>e</sup> classe Charles Roy-Rodrigue

---

## **Affectations des cadets-cadres**

---

### **Cadet-commandant de l'Escadron:**

*Adjudant de 1<sup>re</sup> classe Laurie Rousseau*

### **Cadet-commandant adjoint d'Escadron:**

*Adjudant de 2<sup>e</sup> classe Ghislain Amos Boum Nlend*

### **Adjudant-maître de l'Escadron:**

*Adjudant de 2<sup>e</sup> classe Charles Roy-Rodrigue*

### **Cadet-commandant section Wolf:**

*Sergent Dominic Roy-Rodrigue*

### **Cadet-commandant section Falcon:**

*Sergent de section Steven Bowles*

### **Cadet-commandant de la garde de drapeaux:**

*Sergent de section Campbell Witteman*

---



# Ordre de remise des mentions et des récompenses

- ☆ **Trophée du sport** \_\_\_\_\_
- ☆ **Trophée de la performance musicale** \_\_\_\_\_
- ☆ **Trophée du meilleur tireur** \_\_\_\_\_
- ☆ **Trophée du biathlon** \_\_\_\_\_
- ☆ **Pilotage académique** \_\_\_\_\_
- ☆ **Distinction par niveau:**
  - Niveau de compétence 1 \_\_\_\_\_
  - Niveau de compétence 2 \_\_\_\_\_
  - Niveau de compétence 3 \_\_\_\_\_
  - Niveau de compétence 4 \_\_\_\_\_
  - Niveau de compétence 5 \_\_\_\_\_
- ☆ **Trophée de la botte d'or** \_\_\_\_\_
- ☆ **Trophée Campagnes de financement** \_\_\_\_\_
- ☆ **Trophée du meilleur instructeur** \_\_\_\_\_
- ☆ **Trophée de l'implication** \_\_\_\_\_
- ☆ **Trophée du travail soutenu** \_\_\_\_\_
- ☆ **Trophée du progrès** \_\_\_\_\_
- ☆ **Trophée de la persévérance** \_\_\_\_\_
- ☆ **Recrue de l'année** \_\_\_\_\_
- ☆ **Trophée du commandant** \_\_\_\_\_
- ☆ **Bourse d'étude du Club Kiwanis-Québec** \_\_\_\_\_
- ☆ **Bourse d'étude Welley Gérard Cyr** \_\_\_\_\_
- ☆ **Médailles de service**
  - 4 ans:** \_\_\_\_\_
  - \_\_\_\_\_
  - 5 ans:** \_\_\_\_\_
  - \_\_\_\_\_
- ☆ **Médaille d'excellence de la Légion Royale canadienne** \_\_\_\_\_
- ☆ **Médaille de la Fondation de Lord Strathcona** \_\_\_\_\_



## Budget d'opération de l'Escadron 629 Kiwanis-Québec

Par souci de transparence, le comité répondant vous présente le budget d'opération sommaire pour l'année qui se termine. Nous vous invitons à communiquer avec les membres du comité pour de plus amples renseignements.

**EN DATE DU 31 MARS 2023**

### RECETTES

<i>Dons, subventions, octrois et autres semblables</i>	2250 \$
<i>Jeux d'argent (Loterie L'Auto-Cadets, etc.)</i>	0 \$
<i>Autres activités de financement</i>	4526 \$
<i>Recettes diverses</i>	1042 \$
<i>Subventions et allocations du ministère de la Défense nationale</i>	2145 \$

**Total des recettes** 9963 \$

### DÉBOURSÉS

<i>Frais administratifs et dépenses d'exploitation</i>	1747 \$
<i>Déboursés — Formation et activités de l'Escadron et des cadets</i>	5186 \$
<i>Frais de levées de fonds</i>	0 \$
<i>Autres déboursés</i>	989 \$

**Total des déboursés** 7922 \$

**SURPLUS (DÉFICIT)**

**2041 \$**



### 31 octobre 2022— Campagne des coquelicots

«C'était un plaisir de participer à une vente qui me tient à cœur, la campagne du coquelicot. Le jour du Souvenir est un moment mémorable et plein de chagrin, mais aussi un moment pour se rappeler tous ceux qui se sont battu pour nous et pour notre pays. C'était une soirée avec beaucoup de rires et de joie.»

— CPL ANGE COLETTE MAKIFFO



25 février 2023 — Secourisme

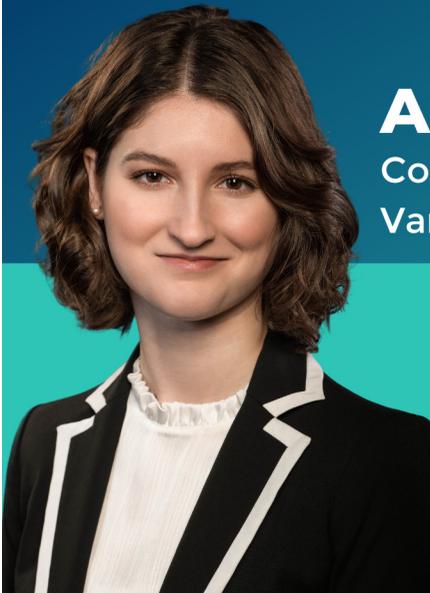
17 mars 2023 — Base de Valcartier



«Apprendre à sauver des vies, c'est s'en souvenir toute sa vie.»  
—CPL GABRIEL PHILIPPIN



«Une superbe activité que je n'oublierai jamais grâce à la manipulation du matériel de qualité des pompiers. De plus, nous avons pu visiter leur caserne et monter dans leurs divers camions et découvrir les joies d'être un pompier.»  
— CDTE1 RAWÈNE BEN KAHLA



**ALICIA DESPINS**  
Conseillère municipale de  
Vanier-Dubergier

**Bureau d'arrondissement des Rivières**  
330, rue Chabot  
Québec (Québec) G1M 3J5

[alicia.despins@ville.quebec.qc.ca](mailto:alicia.despins@ville.quebec.qc.ca)  
418 641-6411, poste 3271





# Programme des cadets

Le **Programme des cadets** est un programme national de jeunesse parrainé par le Gouvernement du Canada. Il s'adresse aux jeunes Canadiens âgés de 12 à 18 ans intéressés à participer à une multitude d'activités stimulantes et gratifiantes tout en apprenant un peu plus sur les Forces canadiennes.

Les cadets sont encouragés à devenir des membres actifs et responsables au sein de leur communauté. Ils apprennent des habiletés de vie et de travail précieuses comme l'esprit d'équipe, le leadership et le civisme. Les cadets récoltent aussi les bénéfices qu'apportent une bonne condition physique et une plus grande confiance en soi, de même que la capacité de prendre des initiatives et des décisions. Les cadets apportent une contribution précieuse à la société canadienne chaque jour par le biais d'activités environnementales, civiques et communautaires.

## Les valeurs du programme sont:

- **Loyauté:** l'expression de notre poursuite des idéaux du programme des cadets
- **Professionalisme:** l'accomplissement de nos tâches avec diligence et fierté
- **Respect mutuel:** traiter avec les autres dans l'égalité et la dignité
- **Intégrité:** le courage et l'engagement d'être sincère, honnête digne de confiance

## LES OBJECTIFS DES CADETS DE L'AVIATION...

### Former de bons leaders

Tout au long des années, les cadets apprennent à prendre leurs responsabilités face aux gestes qu'ils posent et à motiver leurs pairs à suivre cet exemple.

### Être de bons citoyens

Un des aspects les plus importants de la formation. Les cadets sont appelés à participer à des activités de civisme de notre communauté.

### La bonne forme physique

Elle fait partie intégrante de la majorité des activités proposées. Que ce soit par l'exercice militaire, les compétitions sportives, l'évaluation de la condition physique, randonnées pédestres ou toutes autres activités.



ILLUSTRATION CAPITAINE SIMON MINAKI



Mon équipe et moi sommes disponibles pour vous soutenir tout au long de vos démarches auprès des différents ministères, programmes et services fédéraux:



## JOËL LIGHTBOUND

Député fédéral de Louis-Hébert

3700, rue du Campanile, bureau 110

Québec QC G1X 4G6

Téléphone: 418 648-3244

[joel.lightbound@parl.gc.ca](mailto:joel.lightbound@parl.gc.ca)

- Régime de pensions du Canada
- Sécurité de la vieillesse
- Passeport Canada
- Prestations d'assurance-emploi
- Citoyenneté et immigration
- Prêts d'études canadiens
- Agence du revenu du Canada
- Supplément de revenu garanti
- Anciens combattants
- Sociétés d'État du gouvernement fédéral
- Financement fédéral pour les organismes
- Pétitions présentées au Parlement
- Acquisition de drapeaux et d'épinglettes du Canada



« Ensemble pour notre  
communauté »



**Jean-Yves  
DUCLOS**

Député fédéral de Québec



[jean-yves.duclos@parl.gc.ca](mailto:jean-yves.duclos@parl.gc.ca)  
[www.jeanyvesduclos.ca](http://www.jeanyvesduclos.ca)